

Israel
ISSP 2017 –
Social Networks and Social Resources
Questionnaire
(Arabic)

1-4 (id) מספר משק בית _____

5/1

ISSP إستطلاع رأي عام بموضوع الشبكات الإجتماعية والدين – 2017-2018

(Q1) أمامك قائمة مهنة. من الممكن أنك تعرف أشخاص يعملون بهذه المهنة. هؤلاء الأشخاص من الممكن أن يكونوا أفراد عائلته أو أقارب، أصدقاء مقربون أو أي أحد آخر تعرفه. القصد بـ "تعرفه" هو بأنك تعرف اسمه وتستطيع التواصل معه.

إذا كنت تعرف عدد من الأشخاص الذين يعلمون بنفس المهنة، من المهنة في القائمة أدناه، أجب بخصوص الشخص الذي تشعر بأنه الأقرب بالنسبة لك. بكل واحد من المهنة أدناه من الممكن أن يعمل نساء أو رجال.

هل تعرف إمراه أو رجل يعمل؟

بطاقة 1	أحد أفراد العائلة أو قريب عائلة	صديق مقرب	أحد آخر تعرفه	لا تعرف أي أحد	لا أستطيع الاختيار	لا تقراء: لا توجد إجابة / يرفض
6. سائق باص / شاحنة (v1)	1	2	3	4	8	9
7. مدير بمنصب عالي بشركة كبيرة (v2)	1	2	3	4	8	9
8. عامل تنظيف بيوت أو مكاتب (v3)	1	2	3	4	8	9
9. حلاق / مُصفف شعر (v4)	1	2	3	4	8	9
10. مدير قوى عاملة (v5)	1	2	3	4	8	9
11. محامي (v6)	1	2	3	4	8	9
12. تقني سيارات (v7)	1	2	3	4	8	9
13. ممرض / ممرضة (v8)	1	2	3	4	8	9
14. شرطي (v9)	1	2	3	4	8	9
15. معلم بمدرسة إعدادية أو ثانوية (v10)	1	2	3	4	8	9

(Q2) إلى أي مدى توافق أو لا توافق مع الجمل التالية؟

بطاقة 2	موافق جداً	موافق	في الوسط، موافق وغير موافق	غير موافق	جداً غير موافق	لا أستطيع الاختيار	لا تقراء: لا توجد إجابة / يرفض
16. فروقات الدخل في إسرائيل كبيرة جداً (v11)	1	2	3	4	5	8	9
17. لكي يكون المجتمع عادل يجب أن تكون الفروقات في مستوى الحياة بين الناس صغيرة (v12)	1	2	3	4	5	8	9
18. هذه مسؤولية الحكومة تقليص فروقات الدخل بين أشخاص دخلهم عالي وبين أشخاص دخلهم منخفض (v13)	1	2	3	4	5	8	9
19. المخصصات في إسرائيل تؤدي إلى أن يكون الأشخاص كسلي (v14)	1	2	3	4	5	8	9

(Q3) (V15) 20. هنالك آراء مختلفة عند الأشخاص بخصوص من يجب أن يعطي الخدمات في إسرائيل. حسب رأيك، من يجب بالأساس أن يعطي خدمات الصحة للمرضى؟ (بطاقة 3)

1. الحكومة
2. شركات خاصة / مؤسسات هدفها الربح
3. مؤسسات / جمعيات غير هادفة للربح / مؤسسات صدقة
4. مؤسسات دينية
5. عائلة، أقارب أو أصدقاء
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

(Q4) (V16) 21. وحسب رأيك، من بالأساس يجب أن يعطي الرعاية لكبار السن؟ (بطاقة 3)

1. الحكومة
2. شركات خاصة / مؤسسات هدفها الربح
3. مؤسسات / جمعيات غير هادفة للربح / مؤسسات صدقة
4. مؤسسات دينية
5. عائلة، أقارب أو أصدقاء
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

(Q5) هنالك نشاطات يتم القيام بها مع الآخرون بمجموعات منظمة، نوادي ومؤسسات.

الأسئلة التالية هي بخصوص مشاركتك، إذا كنت أصلاً، بنشاطات كهذه.

خلال الـ 12 أشهر الأخيرة، بأي وتيرة، إذا كان أصلاً، إشتريت بنشاطات لـ...؟

بطاقة 4	مرة بالأسبوع أو أكثر	1-3 مرات بالشهر	عدة مرات خلال السنة الأخيرة	مرة واحدة خلال السنة الأخيرة	بماتاً لا	لا أستطيع الاختيار	لا تقرأ: لا توجد إجابة / يرفض
22. مجموعات أو تنظيمات متعلقة بالترفيه، رياضة أو ثقافة؟ (v17)	1	2	3	4	5	8	9
23. أحزاب سياسية، مجموعات سياسية أو تنظيمات سياسية؟ (v18)	1	2	3	4	5	8	9
24. مؤسسات صدقة أو مؤسسات دينية تقوم بفعاليات تطوع؟ (v19)	1	2	3	4	5	8	9

(Q6) (v20) 25. إلى أي مدى توافّق أو لا توافّق بأن لأشخاص مثلك لا يوجد تأثير بماتاً على ما تقوم به الحكومة؟ (بطاقة 5)

1. موافق جداً
2. موافق
3. بالوسط (موافق وغير موافق)
4. غير موافق
5. جداً غير موافق
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

هذا القسم عن أشخاص من الممكن أن تتوجه إليهم لطلب المساعدة، إذا احتجت ذلك، بحالات مختلفة.
 Q7 أذكر بخصوص كل واحد من الحالات التالية، من هو الشخص الأول الذي تتوجه إليه. إذا كان هناك عدة أشخاص من الممكن أن تتوجه إليهم بنفس الدرجة، الرجاء أن تختار الشخص الأول الذي تشعر بأنه الأقرب بالنسبة لك.
 لمن كنت ستتوجه أولاً...؟

بطاقة 6	فرد عائلة قريب	فرد عائلة أبعد	صديق قريب	جار	شخص أعمل معه	شخص آخر	ولا أحد	لا أستطيع الاختيار	لا تقرأ: لا توجد إجابة / يرفض
26. طلب مساعدة في أعمال البيت أو الحديقة، التي لا تستطيع القيام بها بنفسك (v21)	1	2	3	4	5	6	7	8	9
27. طلب مساعدة في البيت، في حال وكنت مريض و عليك البقاء في الفراش لعدة أيام (v22)	1	2	3	4	5	6	7	8	9
28. أن يكون بجانبك إذا كنت تشعر بالإكتئاب وكنت ترغب الحديث عن ذلك (v23)	1	2	3	4	5	6	7	8	9
29. أنت تطلب نصيحة بخصوص مشاكل عائلية (v24)	1	2	3	4	5	6	7	8	9
30. الإستمتاع من قضاء وقت إجتماعي مشترك (v25)	1	2	3	4	5	6	7	8	9

Q8 الرجاء أن تذكر بخصوص كل واحدة من الحالات التالية، لمن أو لأين كنت ستتوجه أولاً لطلب مساعدة. إذا كانت هناك عدة إمكانيات من الممكن أن تختارها بنفس الدرجة، الرجاء أن تختار الإمكانية الأولى التي كنت ستتوجه إليها.
 لمن أو لأين كنت ستتوجه أولاً ... ؟

بطاقة 7	أفراد عائلة أو أصدقاء مقربون	أشخاص آخرون	خدمات خاصة مقابل دفع	خدمات عامة	جمعيات غير هادفة للربح أو مؤسسات دينية	مؤسسات أخرى	ولا لأي شخص أو مؤسسة	لا أستطيع الاختيار	لا تقرأ: لا توجد إجابة / يرفض
31. بطلب مساعدة مادية إذا كنت تحتاج اقتراض مبلغ كبير من المال (v26)	1	2	3	4	5	6	7	8	9
32. بطلب مساعدة إذا كنت تحتاج إيجاد عمل (v27)	1	2	3	4	5	6	7	8	9
33. بطلب مساعدة بخصوص بيروقراطية أو تعبئة وتقديم نماذج (أوراق) رسمية (v28)	1	2	3	4	5	6	7	8	9
34. بطلب مساعدة بإيجاد مكان سكن (v29)	1	2	3	4	5	6	7	8	9
35. رعايتك في حالة مرض صعب (v30)	1	2	3	4	5	6	7	8	9

Q9 الأسئلة التالية هي عن إحساسك بخصوص جوانب مختلفة بحياتك.
الرجاء أن تذكر بخصوص كل إحساس، بأي وتيرة خلال الـ 4 أسابيع الأخيرة شعرب بأنه ...

بطاقة 8	ولا مرة	لفترات متباعدة	أحياناً	لفترات متقاربة	لفترات متقاربة جداً	لا أستطيع الاختيار	لا تقرأ: لا توجد إجابة / يرفض
36. ينتقصك علاقات ودية / صداقات (v31)	1	2	3	4	5	8	9
37. أنت معزول عن الآخرين (v32)	1	2	3	4	5	8	9
38. أنت "بقيت برّه" (شعرت بأنك منبوذ) (v33)	1	2	3	4	5	8	9

Q10 (V34) 39. إلى أي مدى تعتقد بأن الأشخاص يحاولون إستغلالك إذا كانت لديهم الفرصة لذلك، وبأي مدى يحاولون أن يكونوا منصفون؟ (بطاقة 9)

1. يحاولون الإستغلال تقريباً كل الوقت
2. يحاولون الإستغلال غالبية الوقت
3. يحاولون أن يكونوا منصفين غالبية الوقت
4. يحاولون أن يكونوا منصفين تقريباً كل الوقت
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

Q11 (V35) 40. بشكل عام، هل تقول بأنه يمكن الثقة بالناس، أم أنه هنالك مكان للشك في العلاقات مع الأشخاص الآخرين؟ (بطاقة 10)

1. تقريباً دائماً يمكن أن نثق بالناس
2. بشكل عام يمكن الثقة بالناس
3. بشكل عام هنالك مكان للشك بالعلاقات مع الأشخاص الآخرين
4. تقريباً دائماً هنالك مكان للشك بالعلاقات مع الأشخاص الآخرين
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q12) على سلم بين 0 إلى 10، حيث أن 0 يعني "لا توجد ثقة بتاتاً" و 10 تعني "ثقة تامة"، بشكل شخصي، ما مدى ثقتك ...

بطاقة 11	لا توجد ثقة بتاتاً	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	ثقة تامة	لا أستطيع الاختيار	لا تقرأ: لا توجد إجابة / يرفض
41-42. بالمحاكم في إسرائيل (V36)	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	98	99	
43-44. شركات خاصة رائدة في إسرائيل (V37)	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	98	99	

(Q13) إلى أي مدى توافق أو لا توافق مع الجمل التالية:

بطاقة 12	موافق جداً	موافق	في الوسط، موافق وغير موافق	غير موافق	جداً غير موافق	لا أستطيع الاختيار	لا تقرأ: لا توجد إجابة / يرفض
45. يجب على الأولاد البالغين الإهتمام بالأهل كبار السن (V38)	1	2	3	4	5	8	9
46. يجب على الإنسان أن يهتم أولاً بنفسه وبعائلته، قبل أن يساعد أشخاص آخرون (V39)	1	2	3	4	5	8	9
47. يجب على الأشخاص الذين وضعهم أفضل مساعدة أصدقاء وضعهم جيد أقل (V40)	1	2	3	4	5	8	9

(Q14) (V41) 48. بشكل عام، هل أفراد عائلتك يحاولون التأثير على طريقة حياتك أو إدارة حياتك الخاصة؟ (بطاقة 13)

1. لا، ولا مرة
2. نعم، لفترات متباعدة
3. نعم، أحياناً
4. نعم، لفترات متقاربة
5. نعم، لفترات متقاربة جداً
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q15) (V42) 49. هل تشعر بأن العائلة، الأقارب و/أو أصدقائك، يتوجهون إليك بطلبات أكثر من اللازم؟ (بطاقة 13)

1. لا، ولا مرة
2. نعم، لفترات متباعدة
3. نعم، أحياناً
4. نعم، لفترات متقاربة
5. نعم، لفترات متقاربة جداً
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q16) (V43) 50. عندما تفكر بالأشخاص المهمين في حياتك، مثل شريك/ة حياتك، أفراد عائلتك أو الأصدقاء المقربين، بأي وتيرة خلال الـ 4 أسابيع الأخيرة تعامل معك أحدهم بغضب أو غيظ؟ (بطاقة 14)

1. ولا مرة
2. لفترات متباعدة
3. أحياناً
4. لفترات متقاربة
5. لفترات متقاربة جداً
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

الأسئلة التالية هي عن نشاطاتك الإجتماعية.

(Q17) (V44) 51-52. بأي وتيرة تخرج للأكل أو الشرب مع ثلاثة أو أكثر من أصدقائك أو معارفك، الذين ليسوا من أفراد عائلتك؟ (بطاقة 15)

1. كل يوم ← إستمّر للسؤال التالي
2. عدة مرات في الأسبوع ← إستمّر للسؤال التالي
3. مرة بالأسبوع ← إستمّر للسؤال التالي
4. 2-3 مرات بالشهر ← إستمّر للسؤال التالي
5. مرة بالشهر ← إستمّر للسؤال التالي
6. عدة مرات بالسنة ← إستمّر للسؤال التالي
7. بوتيرة منخفضة أكثر ← إستمّر للسؤال التالي
8. ولا مرة ← إنتقل لسؤال Q19
9. لا أستطيع الاختيار ← إستمّر للسؤال التالي
99. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة ← إستمّر للسؤال التالي

(Q18) (V45) 53. في هذه الحالات، بأي وتيرة تتعرّف على أصدقاء أو معارف جدد؟ (بطاقة 14)

1. ولا مرة
2. لفترات متباعدة
3. أحياناً
4. لفترات متقاربة
5. لفترات متقاربة جداً
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q19) (V46) 54. في يوم عادي بوسط الأسبوع، مع كم شخص بالمعدل تتواصل، حتى إذا كنت تعرفهم أو لا تعرفهم. يشمل كل واحد تتحدث معه، أو تتراسل معه، وجه لوجه، أو هاتفياً، أو عن طريق الإنترنت أو بواسطة كل وسيلة تواصل أخرى؟ (بطاقة 16)

1. 0-4 أشخاص
2. 5-9
3. 10-19
4. 20-49
5. 50-99
6. 100 وما فوق
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة، يرفض

(Q20) (V47) 55. مع كم واحد من هؤلاء الأشخاص، تقريباً، تلتقي وجه لوجه في يوم عادي وسط الأسبوع؟ (بطاقة 17)

1. جميعهم أو تقريباً جميعهم
2. غالبيتهم
3. نصفهم تقريباً
4. بعضهم
5. ولا أحد أو تقريباً ولا أحد منهم
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة، يرفض

(Q21) (V48) 56-57. فكر بالوالدة الذي تتواصل معه بأعلى وتيرة: بأي وتيرة تتواصل مع هذا الوالدة، وجه لوجه أو هاتفياً أو عن طريق الإنترنت أو بواسطة كل وسيلة تواصل أخرى؟ (بطاقة 18)

95. والداي ليسوا على قيد الحياة
96. الوالدة الذي اتواصل معه بأعلى وتيرة يسكن معي

1. كل يوم
2. عدة مرات بالأسبوع
3. مرة بالأسبوع
4. 2-3 مرات بالشهر
5. مرة بالشهر
6. عدة مرات بالسنة
7. بوتيرة منخفضة أكثر
8. ولا مرة
99. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q22) (V49) 58-59. فكر بالأخ أو الأخت الذي تتواصل معه بأعلى وتيرة: بأي وتيرة تتواصل مع هذا الأخ/ت، وجه لوجه أو هاتفياً أو عن طريق الإنترنت أو بواسطة كل وسيلة تواصل أخرى؟ (بطاقة 18A)

95. لا يوجد لدي أخ أو أخت
96. الأخ أو الأخت الذي اتواصل معه بأعلى وتيرة يسكن معي

1. كل يوم
2. عدة مرات بالأسبوع
3. مرة بالأسبوع
4. 2-3 مرات بالشهر
5. مرة بالشهر
6. عدة مرات بالسنة
7. بوتيرة منخفضة أكثر
8. ولا مرة
99. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q23) (V50) 60-61. فُكِّرَ بأبنك أو بنتك البالغين، أبناء 18 وما فوق، الذي تتواصل معه بأعلى وتيرة: بأي وتيرة تتواصل مع هذا الابن أو البنت وجه لوجه أو هاتفياً أو عن طريق الإنترنت أو بواسطة كل وسيلة تواصل أخرى؟ (بطاقة 18B)

95. لا يوجد لدي ابن أو بيت بالغين (أبناء 18 وما فوق)

96. الابن أو البنت البالغين الذي أتواصل معهم بأعلى وتيرة يسكن معي

1. كل يوم
2. عدة مرات بالأسبوع
3. مرة بالأسبوع
4. 2-3 مرات بالشهر
5. مرة بالشهر
6. عدة مرات بالسنة
7. بوتيرة منخفضة أكثر
8. ولا مرة
99. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q24) (V51) 62-63. الآن، فُكِّرَ بفرد عائلة آخر الذي تتواصل معه بأعلى وتيرة، غير شريك/ة الحياة، الأهل، الأخوة والأخوات أو الأولاد البالغين. بأي وتيرة تتواصل مع هذا الفرد من العائلة، وجه لوجه أو هاتفياً أو عن طريق الإنترنت أو بواسطة كل وسيلة تواصل أخرى؟ (بطاقة 18C)

95. لا يوجد لدي أفراد عائلة آخرون

96. فرد العائلة الآخر الذي أتواصل معه بأعلى وتيرة يسكن معي

1. كل يوم
2. عدة مرات بالأسبوع
3. مرة بالأسبوع
4. 2-3 مرات بالشهر
5. مرة بالشهر
6. عدة مرات بالسنة
7. بوتيرة منخفضة أكثر
8. ولا مرة
99. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q25) (V52) 64-65. الآن، فُكِّرَ بصديق قريب تتواصل معه بأعلى وتيرة. بأي وتيرة تتواصل مع هذا الصديق القريب، وجه لوجه أو هاتفياً أو عن طريق الإنترنت أو بواسطة كل وسيلة تواصل أخرى؟ (بطاقة 18D)

95. لا يوجد لدي صديق قريب

96. الصديق القريب الذي أتواصل معه بأعلى وتيرة يسكن معي

1. كل يوم
2. عدة مرات بالأسبوع
3. مرة بالأسبوع
4. 2-3 مرات بالشهر
5. مرة بالشهر
6. عدة مرات بالسنة
7. بوتيرة منخفضة أكثر
8. ولا مرة
99. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q26) (V53) 66. فكر الآن بعلاقتك مع كل أفراد العائلة والأصدقاء المقربين. كم من هذه العلاقة هو بواسطة رسائل مكتوبة، هواتف نقالة، أو أجهزة تواصل أخرى عن طريق الانترنت؟ (بطاقة 19)

1. كله أو تقريباً كله
2. غالبية
3. نصفه
4. جزء منه
5. بناتا لا أو تقريباً بناتا لا
7. لا أستخدم أي من هذه الأجهزة
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

الآن، نريد أن نسأل بعض الأسئلة عن جوانب أخرى بحياتك.

(Q27) (V54) 67. بشكل عام، كيف تصف وضعك الصحي؟ (بطاقة 20)
(للمستطلع: وضع صحي المقصود جسماني ونفسي)

1. ممتاز
2. جيد جداً
3. جيد
4. غير جيد إلى حد ما
5. سيء
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q28) خلال الأربعة أسابيع الأخيرة، بأي وتيرة ...

بطاقة 21	ولا مرة	لفترات متباعدة	أحياناً	لفترات متقاربة	لفترات متقاربة جداً	لا أستطيع الاختيار	لا تقرأ: لا توجد إجابة / يرفض
68. شعرب بأنك حزين وكثير	1	2	3	4	5	8	9
(V55)							
69. شعرت بأن هنالك صعوبات	1	2	3	4	5	8	9
أخذه بالأزدياد بشكل أنك لم تستطع التغلب عليها (V56)							

(Q29) (V57) 70. إلى أي مدى الجملة التالية صحيحة أو غير صحيحة بالنسبة لك؟
سهل لك أن تحقق أهدافك؟ (بطاقة 22)

1. تماماً صحيحة
2. صحيحة بدرجة كبيرة
3. صحيحة بدرجة معينة
4. بالوسط، صحيحة وغير صحيحة
5. غير صحيحة بدرجة معينة
6. غير صحيحة بدرجة كبيرة
7. بناتا لا أو تقريباً بناتا لا
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

(Q30) (V58) 71. بالمُجمل، إلى أي مدى أنت راضٍ عن حياتك عامة اليوم؟
(بطاقة 23)

1. راضٍ تماماً
2. جداً راضٍ
3. راضٍ إلى حدٍ ما
4. في الوسط، راضٍ وغير راضٍ
5. غير راضٍ إلى حدٍ ما
6. جداً غير راضٍ
7. بتاتاً غير راضٍ
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تُقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

القسم الأخير يتضمن تفاصيل شخصية. نُذكر بأن كل التفاصيل التي تقولها تحفظ بسرية وبدون أسم، وتستعمل فقط لأغراض إحصائية، ومن أجل متابعة عمل المُستطلعين:

6. (Sex) هل أنت:

1. رجل
2. امرأة

7-10. (Birth) أي سنة ولدت؟ _____ (سجل 4 أرقام)

9997. لا تقرأ: يرفض الإجابة

9999. لا تقرأ: لا توجد إجابة

11-12. (Educyr) كم سنة تعليمية كاملة أنهيت؟ _____ (سجل سنوات)

00. لم أتعلم بشكل رسمي

97. لا تقرأ: يرفض الإجابة

98. لا تقرأ: لا أعرف

99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

13-14. (IL_degr) ما هي أعلى ثقافة حصلت عليها؟ (إسرائيل) بطاقة 45

01. لا توجد ثقافة رسمية

02. ابتدائية

03. ثانوية مهنية جزئية (لم ينهي ثانوية مهنية)

04. ثانوية مهنية تامة، لكن بدون شهادة بجروت

05. ثانوية مهنية تامة مع شهادة بجروت

06. ثانوية نظرية جزئية (لم ينهي ثانوية نظرية)

07. ثانوية نظرية تامة ولكن بدون شهادة بجروت

08. ثانوية نظرية تامة مع شهادة بجروت

09. مدرسة ثانوية دينية بدون شهادة بجروت

10. مدرسة ثانوية دينية مع شهادة بجروت

11. فوق ثانوية (سمينار، مدرسة دينية فوق ثانوية، مدرسة تمرير، مدرسة هندسيين وما شابه)

12. جامعة جزئية (لم ينهي جامعة، بدون لقب)

13. جامعة تامة مع لقب أول

14. جامعة تامة مع لقب ثاني أو أكثر

97. لا تقرأ: يرفض الإجابة

98. لا تقرأ: لا أعرف

99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

15. (Marital) ما هو وضعك الاجتماعي الرسمي؟

1. متزوج

2. يسكن مع شريك/ة حياة ثابت مع إتفاقية حياة مشتركة

3. منفصل، لا يسكن مع شريك/ة الحياة

4. مطلق

5. أرمل

6. أعزب، لم يتزوج بناتاً

7. لا تقرأ: يرفض الإجابة

9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

الأسئلة التالية عن موضوع العمل – القصد العمل مقابل أجره مثل أجير، مستقل أو عامل بمصلحة عائلية، على الأقل ساعة في الأسبوع. إذا كان المُجيب لا يعمل بشكل مؤقت بسبب مثلاً مرض مؤقت، إجازة ولادة، عطلّة، إضراب وما شابه، الرجاء الإجابة عن أسبوع عمل عادي.

17. (Work) هل اليوم أنت:

1. تعمل بعمل مقابل أجره ← إستمر للسؤال التالي
2. لا تعمل بعمل مقابل أجره لكن عملت في الماضي ← إنتقل إلى سؤال 20
3. لم تعمل بتاتاً مقابل أجره ← إنتقل لسؤال 41-42 في الصفحة التالية
7. لا تقرأ: يرفض الإجابة
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

18-19. (Wrkhrs) كم ساعة عمل تعمل بالمُعَدَل (بشكل عام) في الأسبوع، يشمل ساعات إضافية؟

- (سجل عدد الساعات الأسبوعية التي يعملها مقابل مال)
- للمستطلع: إذا كان يعمل عند أكثر من مُشغّل واحد أو إذا كان أجير وأيضاً مستقل، الرجاء سجل عدد ساعات العمل بالمُجمَل التي يعملها المُجيب.
96. 96 ساعات أسبوعية أو أكثر
 97. لا تقرأ: يرفض الإجابة
 98. لا تقرأ: لا أعرف
 99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

إذا كنت تعمل بأكثر من مكان عمل، أو إذا كنت أجير وأيضاً مُستقل، الرجاء أن تتحدّث عن مكان عملك الأساسي. إذا تقاعدت أو لا تعمل حالياً، الرجاء أن تتحدّث عن مكان عملك الأساسي الأخير.

20. (Emprel) هل أنت أجير، مُستقل أو تعمل بمصلحة لعائلتك؟

1. أجير
2. مُستقل لا يُشغّل عمال
3. مُستقل يُشغّل عمال ← 21-24. (Nemploy) ما هو عدد العمال الذين يشتغلون عندك، لا يشملك ؟
- (سجل)
4. يعمل بمصلحة تابعة للعائلة
7. لا تقرأ: يرفض الإجابة
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة
9995. 9995 عمال أو أكثر
9999. لا تقرأ: لا توجد إجابة

25. (Wrksup) هل أنت مسؤول عن عمل أشخاص آخرون؟

1. نعم ← 26-29. (Nsup) عن كم عامل أنت مسؤول؟ (سجل)
2. لا
7. لا تقرأ: يرفض الإجابة
8. لا تقرأ: لا أعرف
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة
9995. 9995 عمال أو أكثر
9999. لا تقرأ: لا توجد إجابة

30. (Typorg1) هل تعمل في مؤسسة هدفها الربح أم في مؤسسة غير هادفة للربح؟

1. بمؤسسة هدفها الربح
2. بمؤسسة غير هادفة للربح
4. لا تقرأ: مُستقل
7. لا تقرأ: يرفض الإجابة
8. لا تقرأ: لا أعرف
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

31. (Typorg2) هل مكان عملك تابع للقطاع العام أم الخاص؟

1. عامل في القطاع العام
2. عامل في القطاع الخاص
7. لا تقرأ: يرفض الإجابة
8. لا تقرأ: لا أعرف
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

32. (Union) هل أنت عضو أو كنت عضو بنقابة مهنية أو مؤسسة مشابهة؟

1. نعم، عضو اليوم
2. كنت مرة عضو لكن اليوم لا
3. لم أكن ولا مرة عضو بنقابة مهنية
7. لا تقرأ: يرفض الإجابة
8. لا تقرأ: لا أعرف
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

33-36. (IL_occup - ٣٣) (ISCO08)

37-40. (ISCO08)

صف بصورة مفصلة عملك أو مهنتك الأساسية (إذا كنت لا تعمل، تحدث عن عملك الأخير)

(للمستطلع: ليس تعريف عام مثل عامل - إنما عامل تصنيع مستحضرات تجميل، ليس سائق - إنما سائق باص، ليس طبيب - إنما طبيب عيون، ليس موظف - إنما موظف قوى عاملة وما شابه)
سجل:

*** ما هو لقب الوظيفة أو المهنة (إذا يوجد أو كان)؟

(مثلا مهندس رئيسي، مسؤول مناوبة، نائب مدير مصنع، مدير قسم المالية وما شابه)

سجل:

(إذا لا يوجد لقب - أذكر بشكل واضح - لا يوجد لقب)

*** أين تعمل أو كنت تعمل؟

(سجل مكان العمل مثل، بنك ليثومي، بيزيك، صندوق المرضى ليثوميت وما شابه).

41-42. (Mainstat) من بين الوصف التالي، ماذا يصف بأفضل صورة وضعك اليوم؟ (بطاقة 46)

إذا كان المُجيب لا يعمل بشكل مؤقت بسبب مثلاً مرض مؤقت، إجازة ولادة، عطلة، إضراب وما شابه، الرجاء الإجابة عن أسبوع عمل عادي.

01. أعمل مقابل أجر (أجير، مستقل أو عامل بمصلحة عائلية)
02. عاطل عن العمل ويبحث عن عمل
03. طالب أو طالب جامعه، حتى لو الآن بعطلة من التعليم
04. مُتدرب أو بتأهيل مهني
05. ذو إعاقة أو مريض بشكل دائم
06. متقاعد
07. مسؤول عن أعمال البيت ورعاية الأولاد أو أفراد عائلة آخرون
08. بخدمة الجيش أو بخدمة مدنية
09. آخر
97. لا تقرأ: يرفض الإجابة
99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

43-44. (RLIGGRP) ما هي ديانتك؟

00. بدون ديانة
01. مسيحية كاثوليكية
02. مسيحية بروتستانت
03. مسيحية أرثوذكس
04. مسيحية أخرى
05. يهودية
06. إسلام
10. دينانة أخرى
11. درزية
97. لا تقرأ: يرفض الإجابة
98. لا تقرأ: لا أعرف
99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

45. هل تعتبر نفسك:

1. متدين جداً
2. متدين
3. تقليدي - متدين
4. تقليدي - "غير متدين"
5. علماني - غير متدين
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة / لا أعرف / يرفض الإجابة

46-47. (Attend) بأي وتيرة تشارك بنشاطات دينية، لا يشمل مناسبات خاصة؟ (بطاقة 47)

00. مرة في اليوم أو أكثر
01. عدة مرات في الأسبوع أو أكثر
02. مرة في الأسبوع
03. 2-3 مرات في الشهر
04. تقريباً مرة في الشهر
05. عدة مرات في السنة
06. تقريباً مرة في السنة
07. أقل من مرة في السنة
08. ولا مرة
97. لا تقرأ: يرفض الإجابة
98. لا تقرأ: لا أعرف
99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

48-49. (Topbot) في مجتمعنا هنالك مجموعات تميل إلى أن تكون في القمة، ومجموعات تميل لأن تكون في القاع. أمامك**تدريج من القمة إلى القاع. أين تضع نفسك على هذا التدرج؟****(بطاقة 48)**

10. في القمة
- 09
- 08
- 07
- 06
- 05
- 04
- 03
- 02
01. في القاع
98. لا تقرأ: لا أعرف
99. لا تقرأ: يرفض الإجابة

50. (Vote le) هنالك أشخاص لا يصوّتون بالانتخابات لسبب أو لآخر، هل صوّتت في الانتخابات الأخيرة للكنيسة التي تمت في آذار 2015؟

1. نعم، صوّتت — إستمّر للسؤال التالي
2. لا- لم أصوّت — إنتقل لسؤال 53-54
0. لم يكن لدي حق التصويت في الانتخابات الأخيرة — إنتقل لسؤال 53-54
7. لا تقرأ: يرفض الإجابة
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

51-52. (il prty) في الانتخابات الأخيرة للكنيسة، التي تمت في آذار 2015، لأي حزب صوّتت؟
للمستطلع: لا تقرأ

- 01 الليكود
- 02 المعسكر الصهيوني
- 03 كولانو
- 04 يش عتيد برئاسة يئير لبيد
- 05 البيت اليهودي
- 06 إسرائيل بيتنا
- 07 يهدوت هتوراه (اجودات يسرائيل / ديجيل هتوراه)
- 08 شاس
- 09 ميرتس اليسار الإسرائيلي
- 10 ياحاد
- 11 القائمة المشتركة (الجبهة، التجمع، القائمة العربية، الحركة الإسلامية)
- 12 القائمة العربية برئاسة طلب الصانع
- 13 عالي ياروك (الورقة الخضراء)
- 95 حزب آخر
- 96 لا تقرأ: ورقة بيضاء
- 97 لا تقرأ: يرفض الإجابة
- 98 لا تقرأ: لا أعرف
- 99 لا تقرأ: لا توجد إجابة

53-54. بأي دولة ولدت؟

خارج البلاد، بأي دولة؟ 90. في إسرائيل (استمر)
97. يرفض 98. لا أعرف 99. لا توجد إجابة

55-58. (yrimm) أي سنة قدمت إلى البلاد؟ (سجل 4 أرقام)

59-60. (F_Born-لم"ח)

61-63. (ISO3166-1) بأي دولة وُلد أبوك؟

64-65. (M_Born-لم"ח)

66-68. (ISO3166-1) بأي دولة وُلدت أمك؟

69-70. (Hompop) كم شخص بالمُجمل، بما فيهم أنت، بشكل عام، يسكنون في بيتك؟ 99. لا توجد إجابة

71-72. (HhAdult) كم منهم بالغين فوق جيل 18؟

73-74. (HhChildr) كم منهم أولاد في أجيال 6-17 (في جيل المدرسة)؟

75-76. (HhTodd) كم منهم أولاد حتى جيل 5، يشمل؟

77-78. وما هو جيل أصغر ولد؟ 97. لا يوجد أولاد

79. (Partliv) هل لديك شريك حياة ثابت، وإذا نعم، هل تشتركون في إدارة بيت مشترك؟

1. نعم، لدي شريك حياة ثابت وندير معاً بيت مشترك ← إستمّر للسؤال التالي
2. نعم، لدي شريك حياة ثابت لكن لا ندير معاً بيت مشترك ← إستمّر للسؤال التالي
3. لا، لا يوجد لدي شريك حياة ثابت ← إنتقل لسؤال 103-104 بصفحة 25

7. لا تقرأ: يرفض الإجابة

9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

80-83. (Sp_Birth) بأي سنة وُلد شريك حياتك؟ _____ (سجّل 4 أرقام)

9997. لا تقرأ: يرفض الإجابة

9999. لا تقرأ: لا توجد إجابة

84-85. (Sp_IL_degr) ما هي أعلى ثقافة لدى شريك حياتك؟ (بطاقة 49)

01. لا توجد ثقافة رسمية

02. ابتدائية

03. ثانوية مهنية جزئية (لم ينهي ثانوية مهنية)

04. ثانوية مهنية تامة، لكن بدون شهادة بجروت

05. ثانوية مهنية تامة مع شهادة بجروت

06. ثانوية نظرية جزئية (لم ينهي ثانوية نظرية)

07. ثانوية نظرية تامة ولكن بدون شهادة بجروت

08. ثانوية نظرية تامة مع شهادة بجروت

09. مدرسة ثانوية دينية بدون شهادة بجروت

10. مدرسة ثانوية دينية مع شهادة بجروت

11. فوق ثانوية (سمينار، مدرسة دينية فوق ثانوية، مدرسة تمريض، مدرسة هندسيين وما شابه)

12. جامعة جزئية (لم ينهي جامعة، بدون لقب)

13. جامعة تامة مع لقب أول

14. جامعة تامة مع لقب ثاني أو أكثر

97. لا تقرأ: يرفض الإجابة

98. لا تقرأ: لا أعرف

99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

الأسئلة التالية هي عن عمل شريك حياتك الثابت – القصد عمل مقابل أجره مثل أجير، مُستقل أو يعمل في مصلحة العائلة، على الأقل ساعة واحدة في الأسبوع. إذا كان شريك حياتك لا يعمل بشكل مؤقت بسبب مثلاً مرض مؤقت، إجازة ولادة، عطلة، إضراب وما شابه، الرجاء الإجابة عن أسبوع عمل عادي لشريك حياتك.

86. (SPWork) هل اليوم شريك حياتك:

1. يعمل بعمل مقابل أجره ← إستمّر للسؤال التالي

2. لا يعمل بعمل مقابل أجره لكن عمل في الماضي ← إنتقل لسؤال 89 في الصفحة التالية

3. لم يعمل بناتاً بعمل مقابل أجره ← إنتقل لسؤال 99-100 في الصفحة التالية

7. لا تقرأ: يرفض الإجابة

9. لا تقرأ: لا توجد إجابة

87-88. (SPWrkhrs) كم ساعة بالمعدل يعمل شريك حياتك (بشكل عام) في الأسبوع، يشمل ساعات إضافية

(سجّل عدد الساعات الأسبوعية التي يعملها مقابل مال)

للمُستطاع: إذا كان شريك حياتك يعمل عند أكثر من مُشغّل أو إذا كان أجير ومُستقل معاً، الرجاء أن تسجّل مُجمّل عدد الساعات التي يعملها

96. 96 ساعات أسبوعية أو أكثر

97. لا تقرأ: يرفض الإجابة

98. لا تقرأ: لا أعرف

99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

إذا كان شريك حياتك يعمل بأكثر من وظيفة، الرجاء أن تجيب عن عمله الأساسي.
للمستطلع: إذا تقاعد أو لا يعمل حالياً، الرجاء أن تجيب عن عمله الأساسي الأخير.

89. (SPEmprel) هل شريك حياتك أجبر، مُستقل أو يعمل بمصلحة التابعة للعائلة؟

1. أجبر
2. مُستقل ولا يُشغّل عمال
3. مُستقل ويُشغّل عمال
4. يعمل بمصلحة التابعة للعائلة
7. لا تقرّأ: يرفض الإجابة
9. لا تقرّأ: لا توجد إجابة

90. (SPWrksup) هل شريك حياتك مسؤول عن عمل أشخاص آخرون؟

1. نعم
2. لا
7. لا تقرّأ: يرفض الإجابة
8. لا تقرّأ: لا أعرف
9. لا تقرّأ: لا توجد إجابة

91-94. (IL SPoccup - ٥"٥)

95-98. (SPISCO08)

صف بصورة مفصلة عمل أو المهنة الأساسية لشريك حياتك (إذا كان لا يعمل، تحدّث عن عمله الأساسي الأخير)
(للمستطلع: ليس تعريف عام مثل عامل - إنما عامل تصنيع مستحضرات تجميل، ليس سائق - إنما سائق باص، ليس
طبيب - إنما طبيب عيون، ليس موظف - إنما موظف قوى عاملة وما شابه)
سجّل:

*** ما هو لقب الوظيفة أو المهنة (إذا يوجد أو كان)؟

(مثلاً مهندس رئيسي، مسؤول مناوبة، نائب مدير مصنع، مدير قسم المالية وما شابه)

سجّل:

(إذا لا يوجد لقب - أذكر بشكل واضح - لا يوجد لقب)

*** أين يعمل أو كان عمل شريك حياتك؟

(سجّل مكان العمل مثل، بنك ليثومي، بيزيك، صندوق المرضى ليثوميت وما شابه).

99-100. (SPMainst) من بين الوصف التالي، ماذا يصف بأفضل صورة وضع شريك حياتك اليوم؟ (بطاقة 50)

إذا كان شريك الحياة لا يعمل بشكل مؤقت بسبب مثلاً مرض مؤقت، إجازة ولادة، عطلة، إضراب وما شابه، الرجاء الإجابة عن
أسبوع عمل عادي.

01. يعمل مقابل أجر (أجبر، مستقل أو عامل بمصلحة عائلية)
02. عاطل عن العمل ويبحث عن عمل
03. طالب أو طالب جامعه، حتى لو الآن بعطلة من التعليم
04. مُتدرب أو بتأهيل مهني
05. ذو إعاقة أو مريض بشكل دائم
06. متقاعد
07. مسؤول عن أعمال البيت ورعاية الأولاد أو أفراد عائلة آخرون
08. بخدمة الجيش أو بخدمة مدنية
09. آخر
97. لا تقرّأ: يرفض الإجابة
99. لا تقرّأ: لا توجد إجابة

101-102. كم سنة أنت وشريك حياتك معاً؟ _____ سنوات 99. أقل من سنة

كيف تعرّف أصلك؟ إختار حتى 2 مجموعات أصل التي تلائمك بأفضل صورة. بطاقة 51
للمستطلع: أشر إلى إجابة واحدة في كل عامود، وإلى إيجابتين على الأكثر في المُجمل.
 إذا كان المُجيب غير قادر على الإجابة، أشر إلى أول إيجابتين يذكرهم.
 أسأله مرة أخرى: وأي مجموعة أيضاً؟

105-106 مجموعة الأصل الثانية (il ETHN2)	103-104 مجموعة الأصل الأولى (il ETHN1)	
01	01	إسرائيلي
02	02	عربي
03	03	فلسطيني
04	04	مسلم
05	05	يهودي
06	06	إشكنازي
07	07	شرقي
08	08	إسباني
09	09	بدوي
10	10	درزي
11	11	أثيوبي
12	12	عراقي
13	13	مغربي
14	14	بولندي
15	15	روماني
16	16	روسي
17	17	أوكراني
18	18	آخر
97	97	<u>لا تقرأ:</u> يرفض
98	98	<u>لا تقرأ:</u> لا أعرف
99	99	<u>لا تقرأ:</u> لا توجد إجابة

107-108. (IL Rinc) بالمعدل، ما هو دخلك الشهري غير صافي (قبل دفع الضرائب مثل: ضريبة الدخل، التأمين الوطني، تأمين الصحة وما شابه) بطاقة 52

00. لا شيء

01. حتى 1,250 ₪

02. 1,251-3,000 ₪

03. 3,001-4,000 ₪

04. 4,001-4,700 ₪

05. 4,701-5,500 ₪

06. 5,501-6,700 ₪

07. 6,701-8,200 ₪

08. 8,201-10,000 ₪

09. 10,001-16,000 ₪

10. أكثر من 16,001 ₪

97. لا تقرأ: يرفض الإجابة

98. لا تقرأ: لا أعرف

99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

110-109. (II. Incom) بالمعدل، ما هو الدخل الشهري غير صافي لعائلتك (قبل دفع الضرائب مثل: ضريبة الدخل، التأمين الوطني، تأمين الصحة وما شابه) بطاقة 53

01. حتى 3,000 ₪
02. 3,001-4,500 ₪
03. 4,501-6,000 ₪
04. 6,001-8,000 ₪
05. 8,001-10,000 ₪
06. 10,001-12,000 ₪
07. 12,001-15,000 ₪
08. 15,001-20,000 ₪
09. 20,001-28,000 ₪
10. أكثر من 28,001 ₪
97. لا تقرأ: يرفض الإجابة
98. لا تقرأ: لا أعرف
99. لا تقرأ: لا توجد إجابة

110. (Q31) (V59) عندما تأخذ بعين الاعتبار كل المدخولات في بيتك، يشمل كل مصادر الدخل لكل أفراد العائلة الذين يساهمون في الدخل، إلى أي مدى صعب أو سهل لبيتك الالتزام بكل المصروفات؟ بطاقة 54

1. صعب جداً
2. صعب إلى حد ما
3. في الوسط، لا صعب ولا سهل
4. سهل إلى حد ما
5. سهل جداً
8. لا أستطيع الاختيار
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

110. (Q32) (V60) كم لغة تعرف بشكل كافٍ للقيام بمحادثة، يشمل اللغة / اللغات التي تتحدثها في البيت؟

1. لغة واحدة
2. لغتين
3. ثلاثة لغات
4. أربعة لغات أو أكثر
9. لا تقرأ: يرفض الإجابة، لا توجد إجابة

111. (Urbrural) كيف تصف البلدة التي تسكن بها؟ بطاقة 55

1. مدينة كبيرة
2. ضاحية أو ضواحي مدينة كبيرة
3. مدينة صغيرة
4. بلدة قروية
5. حظيرة أو بيت بقرية
9. لا تقرأ: لا أعرف، لا توجد إجابة

112. كم خط هاتف أرضي مثل بيزك أو هوت لمحادثات هاتفية، لديك في البيت؟

0. لا يوجد لدي خط أرضي لمحادثات هاتفية
1. لدي خط واحد
2. لدي خطين
3. 3 خطوط أو أكثر
9. لا تقرأ: لا توجد إجابة، يرفض

113. هل لديك حساب فيسبوك فعال؟

للمُستطلع: فعال المقصود أنه دخل على حسابه على الأقل مرة في الشهر الأخير

1. نعم

2. لا

9. لا تقرأ: لا توجد إجابة، يرفض

114. هل بشكل مبدئي أنت مستعد للمشاركة في المستقبل ببحث قصير يتم بعثه لك عن طريق البريد الإلكتروني؟

1. لا

2. نعم، عنوان البريد الإلكتروني: _____

شكراً جزيلاً على تعاونك

5/4

שם הסוקר _____ 6-7. מספר סוקר _____

שם הישוב _____ 8-11. סמל ישוב _____

12-15. אזור סטטיסטי _____ 16-17. מספר כתובת _____

שם המרואיין: _____ כתובת: _____

18-27. מס' טלפון של המרואיין: _____

לשימוש המשרד בלבד:

28. Region - IL_reg

1. צפון 2. דרום 3. תל אביב 4. ירושלים 5. מגזר ערבי

29. Size - IL_size

1. יותר מ- 100,000 2. 50,001-100,000 3. 20,001-50,000 4. 10,001-20,000
5. 5,001-10,000 6. 2,501-5000 7. פחות מ- 2,500

30. שפת ריאיון

1. עברית 2. ערבית 3. רוסית

31-35. (c_sample) מדינה

37601. יהודים 37602. ערבים

36-38. (country) מדינה

376. ישראל

39-40/21. (mode)

41/1. (subcase)

42-45. שנת ראיין (dateyr) 2017/2018

46-47. חודש ראיין _____ (רשום ב- 2 ספרות) (datemo)

48-49. תאריך יום הראיין _____ (רשום ב- 2 ספרות) (datedy)

50/1. (weight)